



**ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ**

Distr.
GENERAL

EB.AIR/WG.5/79
30 June 2005

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

ИСПОЛНИТЕЛЬНЫЙ ОРГАН ПО КОНВЕНЦИИ О
ТРАНСГРАНИЧНОМ ЗАГРЯЗНЕНИИ ВОЗДУХА НА
БОЛЬШИЕ РАССТОЯНИЯ

Рабочая группа по стратегиям и обзору

(Тридцать седьмая сессия, Женева, 26-30 сентября 2005 года)

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ ТРИДЦАТЬ СЕДЬМОЙ СЕССИИ,

которая состоится во Дворце Наций в Женеве и откроется в понедельник,
26 сентября 2005 года, в 15 час. 00 мин.

Пункт 1: Утверждение повестки дня

(Понедельник, 26 сентября, вторая половина дня)

Ожидается, что Рабочая группа утвердит повестку дня сессии.

Пункт 2: Обзор Протокола по тяжелым металлам

(Понедельник, 26 сентября, вторая половина дня)

Документы, подготовленные под руководством или по просьбе Исполнительного органа по Конвенции о трансграничном загрязнении воздуха на большие расстояния и предназначенные для ОБЩЕГО распространения, следует рассматривать в качестве предварительных до их УТВЕРЖДЕНИЯ Исполнительным органом.

Предполагается, что Рабочая группа по стратегиям и обзору проанализирует работу по подготовке обзора Протокола по тяжелым металлам с учетом соответствующей деятельности ЕМЕП и Рабочей группы по воздействию и соответствующих инициатив Европейского сообщества, а также соответствующих национальных и международных инициатив. Ожидается, что Рабочая группа подготовит для Исполнительного органа предложение о дальнейших действиях и необходимых материалах для обзора Протокола, в том числе и о возможном использовании в качестве базы для будущей деятельности подхода, основанного на воздействии.

Рабочей группе будет представлен доклад Председателя Целевой группы по тяжелым металлам о первом и втором совещаниях Целевой группы, состоявшихся 16-18 марта в Берлине и 16-17 июня 2005 года в Женеве (ЕВ.AIR/WG.5/2005/2). Доклад содержит сведения о ходе подготовки технических материалов в связи с намеченной оценкой предельных значений выбросов для существующих хлорно-щелочных установок и для сжигания медицинских отходов. В нем также представлены установленные Целевой группой дополнительные компоненты для проведения обзора достаточности и эффективности и аннотированные заголовки разделов по техническим компонентам обзора, а также проект базовых руководящих принципов и/или процедур для проведения технического обзора по дополнительным тяжелым металлам, регламентирующим мерам в отношении продуктов, продуктам или группам продуктов, которые могут быть предложены Сторонами для включения в приложения I, VI и VII к Протоколу.

Пункт 3: Обзор осуществления Протокола по стойким органическим загрязнителям

(Вторник, 27 сентября, первая половина дня)

Предполагается, что Рабочая группа по стратегиям и обзору проанализирует ход работы по обзору Протокола по стойким органическим загрязнителям (СОЗ) и представит Исполнительному органу предложение о дальнейших действиях.

Рабочей группе будет представлен доклад сопредседателей Целевой группы по СОЗ, в котором сообщается об итогах ее третьего совещания, состоявшегося 30 мая - 1 июня 2005 года в Вене (ЕВ.AIR/WG.5/2005/1). В докладе кратко изложены результаты проведенного обзора достаточности и эффективности Протокола, представлены результаты технического обзора пентабромодифенилового эфира (ПБДЭ) и перфтороктанового сульфата (ПФОС), проведенного Целевой группой, и предложены варианты, касающиеся установления приоритетов, а также возможные поправки к Протоколу, подготовленные сопредседателями по просьбе Исполнительного органа, высказанной на его двадцать второй сессии (ЕСЕ/ЕВ.AIR/83, пункты 29 с) и f) и 32).

Пункт 4: Подготовка к обзору осуществления Гётеборгского протокола

(Вторник, 27 сентября, вторая половина дня - среда, 28 сентября, первая половина дня)

Предполагается, что Рабочая группа по стратегиям и обзору продолжит оценку работы по подготовке к обзору Гётеборгского протокола 1999 года, включая прогресс в области снижения уровней подкисления, эвтрофикации и приземного озона, а также выбросов загрязнителей, вызывающих эти явления. Она также рассмотрит ход работы в области загрязнения твердыми частицами и примет решение о требуемых дополнительных мерах. В ходе этой работы необходимо учесть результаты соответствующей деятельности в рамках ЕМЕП и Рабочей группы по воздействию, а также соответствующие инициативы Европейского сообщества и соответствующие национальные инициативы.

Предполагается, что Рабочая группа подготовит для Исполнительного органа предложение о дальнейших действиях и необходимых материалах для обзора Протокола, включая методы и порядок проведения обзора. Предполагается, что в ходе обзора будут рассмотрены обязательства по рассчитанным и оптимизированным на международной основе распределенным сокращениям выбросов, о которых говорится в пункте 5 статьи 7; достаточность этих обязательств и ход работы по достижению целей Протокола.

Рабочей группе будет представлен доклад о разработке моделей для комплексной оценки (EB.AIR/WG.5/2005/3), включающий результаты тридцатого совещания Целевой группы по разработке моделей для комплексной оценки, состоявшегося 25-27 мая 2005 года в Берлине, и доклад Группы экспертов по твердым частицам об итогах ее первого совещания, состоявшегося 23-24 мая 2005 года в Берлине (EB.AIR/WG.6/2005/8). Ей также будет представлен доклад об итогах рабочего совещания по методологиям комплексной оценки применительно к модели RAINS (EB.AIR/WG.6/2005/4), состоявшегося 20-21 января 2005 года в Лаксенбурге (Австрия).

Кроме того, Рабочей группе будет представлен доклад о ходе работы по борьбе с выбросами аммиака, включающий результаты шестого совещания Группы экспертов по борьбе с выбросами аммиака, проведенного 13 -15 апреля 2005 года в Сеговии (Испания) совместно с Секцией по вопросам сельского хозяйства и окружающей среды Целевой группы по кадастрам и прогнозам выбросов (EB.AIR/WG.6/2005/7). При проведении обзора в соответствии с пунктом 2 статьи 10 Протокола следует учитывать потолочные значения выбросов для аммиака (приложение II, таблица 3), а также меры по ограничению выбросов аммиака из сельскохозяйственных источников (приложение IX).

Рабочей группе будет представлен доклад о дальнейшем развитии базы технико-экономических данных и доклад Группы экспертов по технико-экономическим вопросам об итогах ее седьмого и восьмого совещаний, состоявшихся 19 января 2005 года в Лаксенбурге (Австрия) и 6 июня 2005 года в Риме (ЕВ.AIR/WG.6/2005/6).

Рабочей группе также будет представлен доклад о третьем рабочем совещании Сети экспертов по выгодам и экономическим инструментам, состоявшегося 11-12 ноября 2004 года в Брюсселе, на котором рассматривались инструменты политики, используемые для сокращения загрязнения воздуха (ЕВ.AIR/WG.6/2005/5).

Пункт 5: Проект плана работы

(Среда, 28 сентября, вторая половина дня)

В связи с высказанной в ходе двадцать второй сессии просьбой Исполнительного органа обсудить возможности в области совершенствования документации и повышения эффективности использования Интернета для распространения информации (ЕСЕ.ЕВ/AIR.83, пункт 56 i)) Рабочей группе будет представлен проект плана ее работы на 2006 год (ЕВ.AIR/WG.5/2005/11), составленный секретариатом.

Предполагается, что Рабочая группа рассмотрит и согласует свой план работы и передаст его на рассмотрение в Исполнительный орган.

Пункт 6: Обмен информацией и технологией

(Четверг, 29 сентября, первая половина дня)

Предполагается, что Рабочая группа по стратегиям и обзору рассмотрит прогресс, достигнутый в области обмена информацией и технологией, включая работу по технико-экономическим вопросам и информацию о связанных с продуктами мерах по сокращению выбросов летучих органических соединений (ЛОС), СОЗ и тяжелых металлов.

Секретариат проинформирует Рабочую группу о ходе работы по проекту создания потенциала в области решения вопросов, связанных с качеством воздуха, и внедрения экологически чистых технологий сжигания угля в Центральной Азии в целях осуществления Конвенции и ее протоколов, который финансируется по линии Счета развития Организации Объединенных Наций.

Секретариат представит информацию о ходе разработки справочных руководств по осуществлению Протокола по СОЗ, Протокола по тяжелым металлам и Гётеборгского протокола, а также о переводе на русский язык пособия по составлению карт воздействия.

Предполагается, что Рабочая группа рассмотрит эту информацию и примет решение о дальнейших действиях.

Пункт 7: Приоритеты будущей работы в рамках Конвенции

(Четверг, 29 сентября, вторая половина дня)

Рабочая группа, возможно, пожелает провести дополнительное рассмотрение выводов и рекомендаций рабочего совещания по обзору и оценке европейской политики в области борьбы с загрязнением воздуха (ЕВ.AIR/WG.5/2005/10), состоявшегося 25-27 октября 2004 года в Гётеборге (Швеция).

Рабочая группа, возможно, пожелает принять к сведению информацию об этом совещании и обсуждении, проведенном Исполнительным органом на его двадцать второй сессии (ЕСЕ/ЕВ.AIR/83), и подготовит руководящие указания относительно дальнейшей работы.

Пункт 8: Выборы должностных лиц

(Четверг, 29 сентября, вторая половина дня)

Предполагается, что Рабочая группа изберет своих заместителей Председателя на 2005-2006 годы.

На своей тридцать шестой сессии Рабочая группа вновь избрала г-жу К. СКАВО (Соединенные Штаты), г-жу Н. КАРПОВУ (Российская Федерация), г-на Й. СЛИГГЕРСА (Нидерланды) и г-на П. ЙИЛЕКА (Чешская Республика) заместителями Председателя (ЕВ.AIR/WG.5/78, пункт 75).

Пункт 9: Прочие вопросы

(Четверг, 29 сентября, вторая половина дня)

На момент составления настоящего документа у секретариата отсутствовали какие-либо предложения по данному пункту повестки дня.

В пятницу утром, 30 сентября, на 10 час. 00 мин., планируется проведение неофициального семинара по рассмотрению вопросов, связанных с загрязнением воздуха в странах с переходной экономикой. В качестве справочного документа на английском и русском языках будет представлена записка секретариата с кратким изложением текущих и планируемых мероприятий и перечнем вариантов дальнейшей работы по пропаганде целей и задач Конвенции в странах ВЕКЦА. В ходе семинара намечено учредить программу поддержки усилий стран ВЕКЦА по реализации Конвенции и ее протоколов, применению поэтапного подхода и выявлению участков работы, требующих дополнительного финансирования. Этот семинар также может быть использован как возможность продолжить неофициальное обсуждение вопросов, поднятых в рамках пунктов 6 и 7.

Пункт 10: Утверждение доклада

(Пятница, 30 сентября, вторая половина дня)

В соответствии с установившейся практикой Рабочая группа утвердит доклад о работе сессии.

Для облегчения доступа во Дворец Наций делегатам, не имеющим действительного пропуска, следует зарегистрироваться в секретариате до 9 сентября. Регистрационные бланки и пояснительные инструкции размещены в Интернете по следующему адресу: www.unesc.org/env/wgs.
